

Mesto Prešov

# ZMLUVA O POSKYTNUTÍ TRANSFERU

Výtlačok:

Strana  
1/3

## I.

### Zmluvné strany

#### Poskytovateľ :

Názov : **MESTO PREŠOV**  
Sídlo: Hlavná 73, 080 01 Prešov  
zastúpené: Ing. Andreou Turčanovou, primátorkou mesta  
IČO: 00327646 DIČ: 2021225679  
Bankové spojenie: UniCredit Bank Slovakia, a.s.  
Číslo účtu: IBAN SK05 1111 0000 0066 1991 1008  
*/ďalej len „poskytovateľ“/*

#### Príjemca :

Názov: **SPRÁVA A ÚDRŽBA KOMUNIKÁCIÍ MESTA PREŠOV s.r.o.**  
Sídlo: Pionierska 24, 080 05 Prešov  
Zastúpená: Ing. Tomáš Fecko, konateľ  
IČO: 31719473 DIČ: 2020523890  
Bankové spojenie: VUB, a.s.  
Číslo účtu: IBAN SK70 0200 0000 0000 6820 9572  
*/ďalej len „príjemca“/*

### Preambula

*Správa a údržba komunikácií mesta Prešov, s.r.o. je spoločnosť, ktorej 100% vlastníkom je mesto Prešov, zmluvné strany sa dohodli pre plnenie úloh vo verejnom záujme a v prospech rozvoja mesta, že uzatvoria túto zmluvu.*

## II.

### Predmet zmluvy a účel transferu

1. Predmetom tejto zmluvy o poskytnutí bežného a kapitálového transferu je poskytnutie peňažnej sumy z rozpočtu Mesta Prešov na rok 2022 vo výške:
  - **50 000,- €** (slovom: päťdesiat tisíc eur) na bežné výdavky- transfer (budova Solivarská 2) */ďalej len „bežný transfer“/* a
  - **20 000,-€** (slovom dvadsať tisíc eur) na kapitálové výdavky- transfer (budova Solivarská 2) */ďalej len „kapitálový transfer“/*.
2. Účelom poskytnutých prostriedkov je **úhrada bežných a kapitálových výdavkov súvisiacich s uvedením objektu do bežnej prevádzky a rekonštrukcia budovy na Solivarskej ulici č.2.** Z bežných výdavkov je možné uhradiť najmä výmenu okien , rekonštrukciu sociálnych zariadení, vymalovanie priestorov, výmenu podlahy, dokúpenie nutného zariadenia administratívnych priestorov. Z kapitálových výdavkov je možné riešiť najmä úpravu elektrických slaboprúdových rozvodov, úpravu spevnených plôch okolo budovy na Solivarskej č.2, oplotenie budúceho areálu.
3. Finančné prostriedky zo strany poskytovateľa príjemcovi sú v súlade so zákonom č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon“) a v súlade s uznesením Mestského zastupiteľstva mesta Prešov č. 943/2022 zo dňa 19.10.2022.

**III.****Spôsob poskytnutia finančných prostriedkov**

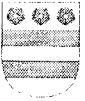
1. Poskytovateľ poskytne oba transfery príjemcovi jednorázovo prevodom a to najskôr v deň nasledujúci po nadobudnutí účinnosti tejto zmluvy a najneskôr do 15 dní odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy, na jeho bankový účet uvedený v záhlaví tejto zmluvy.
2. Príjemca bežný aj kapitálový transfer od poskytovateľa prijíma, je oboznámený s podmienkami použitia transferov a zaväzuje sa ich použiť len na dohodnutý účel najneskôr do 31.12.2022.
3. Príjemca je povinný poskytovateľovi najneskôr do 15.01.2023 preukázať použitie transferov na účely dohodnuté v tejto zmluve, a to bezodkladným doručením kópii dokladov preukazujúcich využitie transferov bežného a kapitálového a účtovných dokladov.
4. Poskytovateľ vo výnimočnom prípade, kedy by Príjemca nemohol z objektívnych dôvodov vyčerpať finančné prostriedky poskytnuté v transferoch do dátumu určenom v bode 2., môže udeliť výnimku z časového použitia rozpočtových prostriedkov poskytnutých mestom Prešov v rozpočtovom roku 2022 formou transferu podľa § 13 ods.3 zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy v znení neskorších predpisov, na rozpočtový rok 2023, maximálne však do 15.02.2023.
5. Príjemca sa zaväzuje poskytovateľovi vrátiť transfer alebo jeho časť:
  - a) ak ho nepoužije v dohodnutom termíne, na dohodnutý účel podľa tejto zmluvy alebo v rozpore s účelom tejto zmluvy,
  - b) ak do 28.02.2023 nepredloží poskytovateľovi kópie dokladov o účelovom použití transferov podľa ods. 3 tohto článku.
6. Príjemca je povinný poskytovateľovi podľa ods. 4 tohto článku vrátiť transfer alebo jeho časť najneskôr do 15.03.2023 bezhotovostným prevodom na účet poskytovateľa.

**IV.****Podmienky použitia transferu a povinnosti Príjemcu transferu**

1. Príjemca je povinný pri použití oboch transferov dodržať maximálnu hospodárnosť, efektívnosť, účinnosť a účelovosť jeho použitia v súlade so zákonom. Príjemca je povinný pri použití transferov postupovať v súlade s príslušnými ustanoveniami zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákona č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov a zákona č. 595/2003 z. z. o dani z príjmov v znení neskorších predpisov.
2. Príjemca je povinný umožniť poskytovateľovi vykonať vecnú kontrolu, finančnú kontrolu na mieste alebo audit hospodárenia s poskytnutým transferom v súlade s platnou právnou úpravou.
3. Mestské zastupiteľstvo mesta Prešov uznesením č. 943/2022 zo dňa 19.10.2022 schválilo použitie transferov na účel dohodnutý v tejto zmluve.
4. Príjemca sa zaväzuje po technickom zhodnotení majetku Poskytovateľa na ul. Solivarskej 2 realizovaného z kapitálového a bežného transferu odovzdať Poskytovateľovi doklady o jeho obstaraní. Poskytovateľ zaeviduje technické zhodnotenie v evidencii majetku.

**V.****Doba trvania zmluvy**

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú do 31.03.2023.

 Mesto Prešov	<b>ZMLUVA O POSKYTNUTÍ TRANSFERU</b>	Výtlačok:
		Strana 3/3

## VI. Sankcie

1. Použitie transferov v rozpore s touto zmluvou je porušením finančnej disciplíny v zmysle ustanovenia § 31 Zákona o rozpočtových pravidlách verejnej správy s následkami, vrátane sankcií, uvedenými v tomto ustanovení.
2. Ak Prijemca poruší finančnú disciplínu tým, že:
  - a) poskytne, alebo použije transfer v rozpore s určeným účelom podľa čl. II tejto Zmluvy (§ 31 ods. 1 písm. a) Zákona o rozpočtových pravidlách VS), je povinný odvieť finančné prostriedky vo výške porušenia finančnej disciplíny a penále podľa § 31 ods. 3 Zákona o rozpočtových pravidlách VS.
  - b) umožní bezdôvodné obohatenie získaním finančného prospechu z poskytnutých verejných prostriedkov (§ 31 ods. 1 písm. g) Zákona o rozpočtových pravidlách V ), je povinný zaplatiť pokutu podľa § 31 ods. 6 Zákona o rozpočtových pravidlách VS.

## VII. Spoločné a záverečné ustanovenia

1. Ak je niektoré ustanovenie tejto zmluvy neplatné alebo sa takým stane, nemá to vplyv na ostatné ustanovenia zmluvy. Namiesto takéhoto ustanovenia sa použije ustanovenie platných právnych predpisov zodpovedajúce účelu tejto zmluvy, ktoré nahradí neplatné ustanovenie.
2. Obsah tejto zmluvy je možné meniť a dopĺňať po dohode zmluvných strán. Zmeny sa vykonávajú v písomnej forme dodatkami označenými poradovým číslom a budú podpísané oprávnenými osobami zastupujúcimi zmluvné strany.
3. Táto zmluva o poskytnutí transferu je vyhotovená v štyroch originálnych rovnopisoch, pričom poskytovateľ aj príjemca dostanú dva originálne rovnopisy tejto zmluvy.
4. Zmluvné strany prehlasujú, že súhlasia s jej obsahom, že bola spísaná na základe pravdivých údajov, ich slobodnej vôle, nebola dojednaná v tiesni, ani za inak nevýhodných podmienok, pričom im nie sú v dobe podpisu tejto zmluvy známe okolnosti, ktoré by mohli obmedziť jej obsah a účinnosť.
5. Táto zmluva o poskytnutí transferu je povinne zverejňovanou zmluvou, pričom platnosť nadobúda dňom jej podpísania oprávnenými zástupcami zmluvných strán a účinnosť v súlade s § 47a Občianskeho zákonníka č. 40/1964 Zb. v znení neskorších predpisov dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.

V Prešove, dňa: .....

Za poskytovateľa:

Za príjemcu:

.....  
**Mesto Prešov**  
Ing. Andrea Turčanová  
primátorka mesta

.....  
**SaUKMP, s.r.o.**  
Ing. Tomáš Fecko  
konateľ